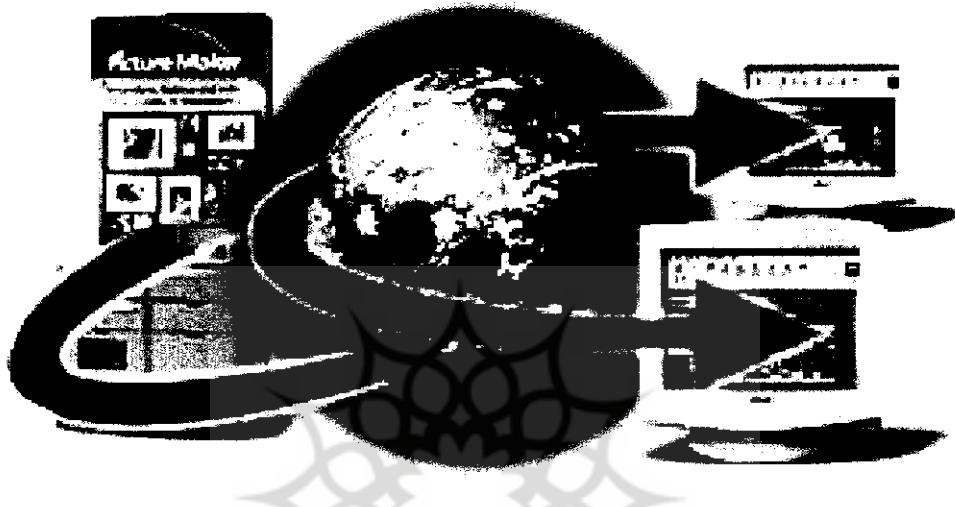
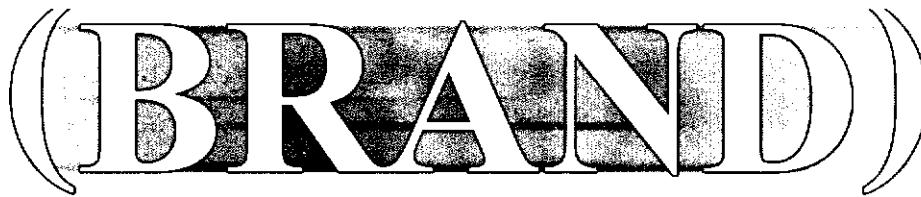


نام و نشان تجاری

سید علیرضا موسوی*



چکیده

نام و نشان تجاری (۱) عبارت است از نام، عبارت، اصطلاح، علامت، نشانه، نمادی، طرح، یا ترکیبی از این‌ها، که به منظور شناساندن محصولات و خدمات فروشنده‌گان یا گروهی از فروشنده‌گان و متمایز ساختن آنها از محصولات شرکت‌های رقیب استفاده می‌شوند. نام و نشان تجاری به مصرف کننده کمک می‌کند محصولاتی را که مفید می‌داند، شناسایی کند و همچنین می‌تواند اطلاعاتی درباره کیفیت محصول به خریدار بدهد. در بازار، نام‌ها و نشان‌های تجاری، از نظر قدرت و ارزش با یکدیگر متفاوت‌اند. یک نام و نشان تجاری قادر تمند از ارزش زیادی برخوردار است. نام‌های تجاری موفق از دو کیفیت برخوردارند: «سرزنندگی» و «قدرت و قیمت». هر کدام از این کیفیت‌ها نیز خود از دو ویژگی بهره‌مند هستند:

از نظر سرزنندگی: ۱) در چشم مشتری پادیگر نام‌های تجاری متفاوت باشد. ۲) آن تفاوت بانیازهای مشتری مربوط و پیوند داشته باشد. از نظر قدر و قیمت: ۱) احترام برانگیزد ۲) به بازار هدف به خوبی آشنا باشد (کاتلر، ۱۳۹، ۱۳۸۲، ۱۴۰). وفاداری به مارک مستقیماً متاثر از رضایت یا نارضایتی از مارک که در طول زمان جمع آوری شده و نیز متاثر از کیفیت محصول است. از آنجا که نگهداشتن مشتریان قدیمی چهار تا شش برابر کم هزینه تراز ایجاد مشتریان جدید است، مدیران بهتر است اولویت نخست را به ایجاد راهبردهایی که وفاداری به مارک را توسعه و حفظ می‌کند، بدهند.

فیلادلفیا (۲)، نام تجاری یک نوع پنیر خامه‌ای معروف است، اما در

عین حال اسم خاص شهری است که به داشتن احساس عشق برادرانه معروف است. هر اسم خاص، یک نام تجاری است. شما نیز نامی تجاری هستید. قدرت یک نام تجاری، با میزان نفوذ آن در عمل خرید یک مخاطب معین می‌شود اما نامی تجاری که بر روی بسته‌بندی کالا قرار گرفته است، با نامی تجاری که در ذهن افراد ثبت شده، متفاوت است. (ال رایز و لورا رایز) (۳)

تحقیقات (1996) Mrugand V. Thakor and Chiranjeev S. Kohli

نام و نشان تجاری

یک نام تجاری اگر چه واره خاصی است، اما در ذهن چیزی بیش از یک کلمه نیست، این یک اسم است؛ یک اسم خاص که درست مانند سایر اسمای خاص با حرف بزرگ نوشته می‌شود. هر اسم خاص، چه متعلق به فردی، یا شرکتی و یا اجتماعی باشد، یک نام تجاری است. پاتاگونیا (۲) یک نام تجاری در زمینه تولید پوشاس است، اما در عین حال، برای سازمان‌های توریستی - که سیاحان را به مناطق زیبای شیلی و آرژانتین می‌برد - نامی تجاری است.



منجر به افزایش در تمرکز می‌شود استفاده از صنعت تلویزیون به عنوان یک وسیله کاربردی نشان می‌دهد که افراد در مورد خصوصیات محصول کاملاً آگاه هستند و اینکه آنها بر تصویر مارک کارخانه‌ها برای رفع این شبهه تکیه می‌کنند و اینکه اعتماد به خصوصیات مارک‌ها بیشتر از اعتماد به خصوصیات محصولات است.

نقش اطلاعات و تأثیر آن روی تصویر یک مارک بسیار با اهمیت است در واقع تصویر یک مارک بوسیله خصوصیات همه محصولات آن مارک، گسترش خط تولید یا نوآوری محصول توسط کارخانه و موارد مشابه تعیین می‌شود تحقیقات Victor Fleischer (2005) نشان می‌دهد که در بخش مالی شرکت فرض بر این است که تمرکز مصرف کننده روی ویژگی‌هایی مانند قیمت، کیفیت، دوام و ماندگاری و مصرف مجدد کالا است در حالی که تحقیقات نشان می‌دهد که مصرف کننده، مارک را انتخاب می‌کند وی معتقد است که مارک ساخته شده تأثیر زیادی روی Brand image شرکت خواهد داشت. Rob McQueen (2005) معتقد است که Branding می‌تواند بعنوان یک عامل مهم و اساسی، نقش موثری، در بررسی و تشخیص مصرف کننده داشته باشد. Francisco Guzman (2003) معتقد است که نام‌های تجاری یک نقش اقتصادی را در ذهن مشتریان ایفا می‌کند. ارزش نام تجاری از قابلیت به دست آوردن معنی اختصاصی مثبت و بر جسته‌ای در ذهن شمار زیادی از مشتریان مشخص می‌شود.

Zir-Ber-Shmerde است: جدول (۱)

انتخاب فام و نشان تجاری

نام و نشان تجاری را باید با دقت زیاد انتخاب کرد. یک نام خوب می‌تواند به مقدار زیادی موفقیت محصول را تضمین نماید بسیاری از شرکت‌های بزرگ بازاریابی برای تعیین نام تجاری فراگرد گزینش رسمی به وجود آورده‌اند. یافتن بهترین نام تجاری کار چنان‌دان ساده‌ای نیست و باید کار را با بررسی دقیق محصول و امتیازات آن، بازار مورد هدف و استراتژی‌های بازاریابی شروع کرد. ویژگی‌های مطلوب هر نام تجاری به شرح زیر است:

(۱) بیانگر مطلبی درباره کیفیت و امتیازات محصول باشد.

جدول ۱- نقش نام تجاری برای مشتریان

| نقش ها | مزایای مشتریان |
|---------------|--|
| ۱- شناسایی | وضوح- حسن تقدیم کالا به مشتری- شناخت سریع کالا توسط مشتری |
| ۲- تناسب کیفی | دادن فرست به مشتری برای ذخیره انرژی و وقت و ابراز وفاداری به خرید مجدد |
| ۳- ضمانت | ضمانت کیفیت بدون سوال کجاست؟ چه وقت؟ چگونه؟ |
| ۴- بهینه سازی | بهترین محصول در یک طبقه خریده شده که اهداف را پوشش می‌دهد. |
| ۵- شخص بخشی | معرف شخصیت شما نزد مردم |
| ۶- استمرار | رضایت و صمیمیت با نام تجاری که سال‌ها مشتری او بوده‌اید |
| ۷- لذت بخشی | رضایت از نقاط جذاب نام تجاری و ارتباط با آن |
| ۸- اخلاقیت | رضایت از رفتار مسؤولانه نام تجاری در ارتباط با جامعه |

نشان داده است که مصرف کنندگان در برابر محصولاتی که دارای مارک‌های مختلف هستند واکنش‌های مختلفی نشان می‌دهند. این واکنش‌ها می‌تواند بستگی به درک و فهم مصرف کننده از اصل آن مارک داشته باشد. آنها پیشنهاد می‌کنند که تا جایی که ممکن است از مارک‌های جذاب استفاده شود. این پیشنهاد در بیشتر موارد باعث افزایش میزان فروش شده است. امروزه مارک بصورت یک سرمایه با ارزش در آمده است. چند دیدگاه بر روی عملکرد مصرف کنندگان کالاهای مارک دار وجود دارد که باعث بی‌بردن به ارزش مارک می‌گردد. این ارزش‌ها شامل طرح مارک، ویژگی مارک، شbahat مارک، رابطه مارک با محصول یا کالا جاذبه مارک و حالت مارک می‌باشد. معتقد‌دم که اصل مارک مربوط به مکان، منطقه یا کشوری است که مارک متعلق به مصرف کنندگان آن است.

Peter Drinkwater and Mark Uncles (2002) طی تحقیقات خود به این نتیجه رسیدند که ارزیابی مصرف کنندگان از تصاویر آرم‌های هم خانواده در نتیجه گسترش همخوانی یا عدم همخوانی و یا موقفيت و یا شکست همه ترکیبات آن محصول است. همخوانی یا عدم همخوانی تصاویر برنامه‌ها باعث بوجود آمدن عقاید خاص در مورد آرم‌ها و نشانه‌ها می‌شود صنعت رسانه‌ای سعی بر این دارد که مدیریت و اهمیت آرم‌ها و نشانه‌ها را درک کند. آرم‌ها می‌توانند به عنوان مهمترین ابزار تمایز در برنامه‌های تلویزیونی مورد استفاده قرار بگیرند.

Bharatn, Anand and Ron shachar (2000) معتقد‌دم که مصرف کنندگان در بازار با تنوع زیادی از محصولات تحت مارک‌های مختلف مواجه هستند. آنها می‌توانند به اطلاعات زیادی در مورد این محصولات دست یابند. این تنوع می‌تواند منجر به افزایش روابط بین کارخانه‌ها و از طرفی باعث سردرگمی و نابهنجاری بین مصرف کنندگان شود. مارک‌هایه عنوان خلاصه‌ای از محصول که اطلاعاتی در مورد زیر مجموعه‌های آن ارائه می‌دهند نقش مهمی را ایفا می‌کنند. اطمینان مصرف کننده به مارک و نشان تجاری تابع چهار علت می‌باشد: تغییر قیمت‌ها، وابستگی محیطی، همانندی در تقاضاهای محصول مارک‌های متفاوت، آزمایش‌های غیرقابل مشاهده یا وابستگی اختصاصی در یک مارک و اطلاعات ناقص در مورد خصوصیات محصول است. تولیدکنندگان جهت فراهم کردن اطلاعات برای مصرف کننده‌ها در

مورد کالاهای خود می‌توانند از آن استفاده کنند از یک طرف این اعمال برای کاهش موانع ورودی و افزایش روابط است از طرف دیگر چنانچه مصرف کننده‌ها فرایند دستیابی به اطلاعات را مشکل بیایند در مورد خصوصیات محصول غیر مطمئن تر می‌شوند و تاکید بیشتر را بر تصاویر مارک‌ها قرار می‌دهند. همانطور که این پژوهش نشان می‌دهد این امر حقیقتاً

۵- نباید در دیگر زبان‌ها و فرهنگ‌ها معنای بد و ناجوری داشته باشد.

ارزش نام و نشان تجاری

در بازار، نام‌ها و نشان‌های تجاری، از نظر قدرت و ارزش با یکدیگر متفاوت‌اند. یک نام و نشان تجاری قدرتمند از ارزش زیادی برخوردار است. اگر ویژگی‌های زیر وجود داشته باشد، نام‌ها و نشان‌های تجاری دارای ارزش بیشتری خواهند بود؛ وفاداری مصرف کنندگان، آگاهی مردم از این نام و نشان، پنداشت مشتری نسبت به کیفیت، توجه و حمایت زیاد از جانب مصرف کنندگان و در کنار اینها وجود دارایی‌های دیگری مانند حق اختراع، علامت تجاری و کاتالوگ‌های ارتباطی لازم است. یک نام و نشان تجاری قدرتمند به عنوان یک قلم دارایی بسیار ارزشمند به حساب می‌آید. که تعیین ارزش آن مشکل است. ولی، بر اساس یک برآورد، ارزش نام و نشان تجاری مارل بورو ۴۵ میلیارد دلار، کوکاکولا ۴۳ میلیارد دلار، ای‌بی‌ام ۱۸ میلیارد دلار و کدак ۱۳ میلیارد دلار است. معروف‌ترین نام‌ها و نشان‌های تجاری در دنیا که دارای قدرت بسیار زیادی هستند، عبارتند از: کوکاکولا کمپل، دیسنی، سونی، مرسدس بنز و مک دونالد. شرکتی که نام و نشان تجاری ارزشمند داشته باشد، در صحنه رقابت از امتیازات زیادی برخوردار می‌شود. یک نام و نشان تجاری قدرتمند باعث می‌شود که مصرف کننده در سطح بالایی از آن آگاهی یابد و نسبت به محصول وفادار شود. از آنجا که مصرف کننده انتظار دارد فروشگاه‌ها محتفه‌ای با نام و نشان تجاری موردنظر داشته باشد، خرده فروش‌ها باید هزینه چندان زیادی، نسبت به رقم فروش، برای بازاریابی هزینه نمایند. از آنجا که نام و نشان تجاری حیثیت و اعتباری بسیار در بر دارد، شرکت به آسانی می‌تواند بر تعداد و نوع محصولات خود، با آن نام و نشان تجاری بیفزاید، درست مانند موردی که کوکاکولا توانست محصول جدیدی به نام «کوکای رژیمی» به بازار عرضه کند. وجود هر نوع نام و نشان قدرتمند باعث می‌شود که شرکت در صحنه رقابت به جایی برسد که از نظر قیمت، بتواند به خوبی از خود دفاع کند. برخی از تحلیل‌گران نام و نشان تجاری را به عنوان یک قلم دارایی اصلی و با دوام برای شرکت به حساب می‌آورند که دوام آن بیش از بسیاری از اقلام محصول و تشکیلات شرکت می‌باشد. نام و نشان تجاری می‌تواند به هنگام تصمیم‌گیری برای بازاریاب‌ها مشکلاتی را به وجود آورد. (کاتلر و آرمستانگ، ۱۳۸۲، ۳۷۸-۳۷۷)

۲) افراد آنها را به آسانی تلفظ کنند، بشناسند و به یاد آورند. نام‌های کوتاه‌تر مفیدتر است. مثلاً: تایید.

(۳) نام متمایز و مشخص باشد مثلاً کدک، اکسان.

(۴) نام به آسانی به زبان بیگانه ترجمه کرد. بعنوان مثال شرکت نفت استاندار نیوجرسی پیش از اینکه ۱۰۰ میلیون دلار خرج کند تا نام خود را به اکسان تغییر دهد.

(۵) باید بتوان آن را به ثبت رسانید و تحت حمایت قانونی قرار داد. اگر نام تجاری چنان باشد که نام‌های تجاری موجود را تداعی کند، نمی‌توان آن را به ثبت رسانید. همچنین نام تجاری که تنها چیزی را شرح دهد، نمی‌توان تحت حمایت قانونی قرار داد. نام تجاری، پس از انتخاب باید تحت حمایت قانونی قرار گیرد. برخی از شرکت‌ها می‌کوشند نام تجاری خاص به وجود آورند که سرانجام معرف محصول یا دسته‌ای از محصولات باشد. به هر حال، امکان دارد موقتی آنها، حقوقی را که شرکت از بابت این نام تجاری به دست آورده است، مورد تهدید قرار دهد. بسیاری از نام‌های تجاری که مورد حمایت قانونی قرار گرفته‌اند، آسپرین، بیویور و نام‌های دیگری که به عنوان نام تجاری به

کاربرده می‌شده‌اند، اینک به صورتی درآمده‌اند که هر فروشنده‌ای می‌تواند از آنها استفاده کند. (کاتلر و آرمستانگ، ۱۳۸۲، ۳۷۸-۳۷۹)

در گریش نام باستی سیاست و روش جا اندختن ارزش فرآورده را در نظر داشت. فرآورده‌ای که روش «بیشتر در برابر بیشتر» را برگزیده است، نام آن باید یادآور کیفیت برتر باشد. یا دست کم، چیزی با کیفیت پایین را به ذهن شونده نیاورد. نام‌ها به راستی مهم و متفاوتند شرکت‌ها در نامگذاری فرآورده خود با گزینه‌های گوناگونی رویرو هستند: می‌توان نام فردی، یا مکانی، یا کیفیتی، یا روشی در زندگی و یا نامی ساختگی مانند (اکسان، کدک) را برگزینند.

جنبهای کیفی زیر در نام تجاری خواهایند هستند. (کاتلر، ۱۳۸۲، ۱۳۲-۱۳۳)

۱- باید چیزی در خصوص سودمندی فرآورده بیان کند. برای مثال: زیباترین پتو، دقیق ترین ساعت.

۲- کیفیت فرآورده را در قالب یک حرکت یا نظم، نشان دهد. مانند: خودرو مرغ آتشین.

۳- تلفظ، شناخت و یادآوری نام آسان باشد. کوتاه بودن مؤثر است: تایید(۵)، کرست(۶).

۴- از واژه‌های دیگر متمایز باشد. برای مثال: موستانگ، کدک، اکسان.



استراتژی‌های مربوط به نام و نشان تجاری

فروشگاه‌ها بخواهد که فضای بیشتری را به این محصولات (در قفسه‌های خود) تخصیص دهند. یا شرکت با عرضه محصولاتی مشابه با نام‌ها و نشان‌های تجاری متعدد در صدد بر می‌آید از محصولات خود در برابر محصولات رقیب دفاع کند. برای مثال، شرکت سیکو برای ساعت‌های گرانبها از نام و نشان تجاری متفاوت و برای ساعت‌های ارزان قیمت (پل سار) از نام و نشان تجاری دیگری استفاده می‌کند تا بتواند گونه‌های متفاوتی از ساعت را به بازار عرضه کند. سرانجام، امکان دارد شرکت‌ها نام‌ها و نشان‌های متفاوت بر کالاهای مشابهی بگذارند که به مناطق یا کشورهای مختلف عرضه می‌شوند و در این زمینه تفاوت فرهنگی و زبانی رعایت شود. یکی از نقاط ضعف تعدد نام و نشان تجاری این است که هر محصولی با نام و نشان تجاری خاص تنها بخش کوچکی از سهم بازار را به خود اختصاص می‌دهد و شاید برخی از این اقلام چندان سودآور نباشد. در برخی از موارد شرکت صلاح نمی‌داند که منابع خود را با چند نوع نام و نشان تجاری مرتبط سازد و تنها به تعداد انگشت شماری از نام‌ها و نشان‌های سودآور اکتفا کند. چنین شرکت تعداد نام و نشان تجاری را کاهش می‌دهد و برای عرضه محصولات با نام‌ها و نشان‌های تجاری جدید به روش دقیق‌تر عمل خواهد کرد.

۴. نام‌ها و نشان‌ها تجاری جدید: امکان دارد زمانی که شرکت محصولی جدید عرضه می‌کند، هیچ یک از نام‌ها و نشان‌های تجاری کنونی در خور آن نباشد، بنابراین از نامی جدید استفاده می‌کند. برای مثال، شرکت سیرز، برای دسته‌های مختلفی از محصولات خود خاتم‌اده متفاوتی از نام‌های تجاری به کار می‌برد. یا امکان دارد یک شرکت بر این باور باشد، که برخی از نام‌ها و نشان‌های تجاری قدرت و جذابیت خود را از دست داده‌اند و باید در اندیشه نام و نشان تجاری تازه بود. سرانجام امکان دارد شرکت از طریق خرید شرکت دیگر به نام و نشان تجاری جدید دست یابد درباره به کار گیری چند نام و نشان تجاری، امکان دارد شرکتی که محصولاتی را با نام و نشان تجاری جدید عرضه کند، نتواند منابع کافی در این راه صرف نماید. و در برخی از صنایع، مثل صنایع مربوط به محصولات بسته‌بندی شده و آماده، مصرف کنندگان و فروشنده‌گان با این مسأله رو به رو می‌شوند که وجود این همه نام و نشان تجاری آنها در نوعی بحران قرار خواهد داد.

سنجه اندازه‌های نام تجاری

برای سنجش تأثیر یک تبلیغ، حداقل سه چیز باید اندازه گیری شود که هر کدام معرف یکی از این سه تأثیر است. اکنون خوانندگان، منطق این سه اندازه ذهنی مشهور را که از همه بیشتر به کار گرفته می‌شود، در خواهند یافت. اولی، آگاهی خود انگیخته از نام تجاری است. دومی تداعی تصویر صفت است و سومی، پیش آمدگی نگرش کلی مردم نسبت به خرید نام تجاری مورد دفتر است. توجه

شرکت در تدوین استراتژی برای نام و نشان تجاری می‌تواند به یکی از چهار روش زیر عمل کند. (کاتلر و آرمسترانگ، ۱۳۸۲-۳۸۶)

۱- گسترش دامنه محصول: مقصود این است که شرکت اقلام دیگری از نوعی کالا با همان نام و نشان تجاری، به شکل، رنگ، مزه، محتوا یا بسته‌بندی جدید عرضه کند. بنابراین شرکت «دانون» به تازگی چند محصول جدید با همان نام و نشان تجاری عرضه کرد؛ هفت نوع ماست با مزه‌های مختلف، ماست بدون چربی و ماست در اندازه‌های بزرگ و اقتصادی نیز عرضه نمود. اکثر فعالیت‌هایی که در راه عرضه محصول جدید رخ می‌دهد بر همین اساس انجام می‌شود. امکان دارد شرکتی هنگام گسترش دادن دامنه محصول برای تمام خواسته‌های گوناگون مصرف کننده بهره‌برداری از ظرفیت مازاد کند و یا اینکه تنها هدف تخصیص دادن مقدار بیشتری از فضای قفسه‌های فروشگاه‌های زنجیره‌ای واسطه‌ها باشد. گسترش دامنه محصولات ریسک‌هایی نیز به همراه دارد. شاید گسترش بیش از حد نام تجاری باعث شود که نام مزبور به معنی ویژه خود را از دست بدهد. در گذشته هنگامی که مشتری معینی تقاضای کوکاکولا می‌کرد می‌توانست به یک شیشه شش انسی دسترسی پیدا کند. امروزه شرکت فروشنده باید از مشتری پرسد آیا خواهان نوشابه‌های سابق است یا نوشابه‌های جدید؟ نوشابه عادی یا نوشابه رزیمی؟ شیشه‌ای یا قوطی فلزی؟ ریسک دیگر این است که امکان دارد گسترش دادن محصولات باعث شود که کالای مورد بحث به تعداد کافی به فروش نرسد و هزینه‌های مربوط به تبلیغات را جبران ننماید. حتی هنگامی که این اقلام فروش خوبی داشته باشد امکان دارد این فروش موجب کم شدن اقلام دیگر (از همین نوع محصولات) شود. زمانی گسترش دادن دامنه محصولات کار ساز واقع می‌شود که بتواند بخشی از فروش شرکت رقیب را به خود تخصیص دهد و نه اینکه موجب کاهش فروش اقلام دیگری از همین کالا شود.

۲- گسترش دادن دامنه نام و نشان تجاری: مقصود (۷) این است که برای محصولات جدید در گروه جدیدی از محصول از یک نام و نشان تجاری موفق استفاده به عمل آید. گسترش دادن نام و نشان تجاری باعث می‌شود که محصولی به سرعت دارای شهرت شود و مردم سریعتر آن را پذیریند. همچنین برای تبلیغات به هزینه‌های زیاد نیاز ندارد (در مقایسه با محصولی که با نام و نشان جدید عرضه می‌شود). از سویی دیگر استراتژی مبتنی بر گسترش دادن دامنه نام و نشان تجاری می‌تواند ریسک‌هایی داشته باشد.

۳- نام و نشان چندگانه تجاری: اغلب شرکت‌ها، یک دسته از محصولات را با نام‌ها و نشان‌های تجاری چندگانه به بازار عرضه می‌کنند. شرکت پروکتراندگیبل چندین دسته از شوینده با نام‌ها و نشان‌های تجاری متفاوت به بازار عرضه می‌کند. تعدد نام و نشان تجاری برای شرکت تولید کننده این امکان را به وجود آورد تا از

شده بودند به نحو قابل توجهی ضعیف تر از فرآورده های جدیدی که با نام های تجاری جدید معرفی شده بودند عمل کرده اند. مجله هاروارد بیزینس ریویو نتایج تحقیق دیگری در مورد تعمیم خط را منتشر کرده است. مشاهدات صورت گرفته در این تحقیق از جمله نشان می دهد که تعمیم خط موجب تضعیف ذهنیت مصرف کننده در مورد یک فرآورده شده و به روابط با عمدۀ فروش ها و خردۀ فروش ها لطمه وارد می کند. (تراتوت، ۱۳۸۴، ۱۴۶-۱۴۴)

اندازه های متمن کز بر نام تجاری

با این فرض که فروش و سهم بازار هیچ علامت بازنگار دهنده ای را نشان نمی دهدند (و این همیشه اولین گام است)، سوالی که معمولاً پرسیده می شود این است: آیا تبلیغ هیچ علامتی از اثرگذاری بر نگرش عمومی مردم نسبت به نام تجاری و یا پیش آمادگی آنان برای خرید، نشان می دهد؟ این سؤال در وهله اول باید با اولین اندازه متمن کز بر نام تجاری، یعنی نگرش نسبت به نام تجاری /قصد های خرید پاسخ داده شود. هر چه این عمل زودتر در یک مبارزة تبلیغاتی صورت پذیرد، احتمال آن که شواهد ناشی از آن هنوز «بیهم» و غیرقابل نتیجه گیری باشد بیشتر است، زیرا ممکن است تاثیر هنوز کوچک باشد. بنابراین دو سطح تشخیص دیگر به میدان می آیند و اطلاعاتی را از دو اندازه دیگر نام تجاری طلب می کنند. این اندازه ها اولین نشانگرهای اخطر دهنده را فراهم می آورند که می توانند به تبلیغ کننده بگویند که اگر تبلیغ قرار است عمل کند و یا نکند، اشتباه در کجا ممکن است باشد. یکی از این

نشانگرهای آگاهی خود انگیخته یا اشارتگر های مربوط به طبقه نام تجاری است. آنچه تقریباً همیشه به هنگام خریدن چیزی از یک طبقه معین محصول در ذهن ماست، نام خود طبقه محصول است. بنابراین، طبقه محصول (مثلًا خمیر دندان، لباس کار، کره نباتی، نوشیدنی و نظایر آن) به عنوان اشارتگر بازگشتی برای آوردن نام تجاری به ذهن خریدار در وضعیت خرید محسوب می شود. زمانی که محققان بازار، آگاهی خود انگیخته را در برآرایه نام تجاری معینی اندازه گیری می کنند، از مردم می پرسند که در طبقه محصول موردنظر کدام نام تجاری را می توانند نام ببرند. کدام یک رامی توانند به راحتی به ذهن آورند؟ این اندازه که به عنوان آگاهی خود انگیخته نام تجاری مشهور است عقربه ای است که نشان می دهد طبقه محصول تا چه اندازه می تواند به عنوان یک اشارتگر بازگشتی در به خاطر آوردن نام تجاری مورد نظر عمل کند؛ یعنی نشان می دهد که تا چه اندازه نام تجاری به شکل تگاتگ به طبقه محصول متصل است.

داشته باشد که هر سه، اندازه های نام تجاری است و نه اندازه های تبلیغ. آنها بر نام تجاری متمن کز می باشند. پس در مورد اندازه هایی که بر خود تبلیغ متمن کز است نظری یادآوری تبلیغ، بازشناسی تبلیغ و جداسازی پیام چه می توان گفت؟ چرا آن ها را اندازه گیری می کنیم؟ اندازه هایی که فقط بر تبلیغ متمن کزند مکمل سه اندازه مهمی هستند که تنها بر نام تجاری متمن یافته اند. اندازه های متمن کز بر تبلیغ می توانند به تعیین اینکه تبلیغ در کجا به نظر قدرتمند و در کجا به نظر ضعیف می آید و نیز اقدامات ضروری برای اصلاح آن، کمک کنند.

(ساترلن، ۱۳۸۳، ۲۷۴-۲۷۵)

متمن کز فکری و نام تجاری

از دست دادن متمن کز در حقیقت در قالب «تعمیم خط (A)» صورت می گیرد، و هیچ موضوعی در بازاریابی تا به این حد بحث برانگیز نبوده است. نگرش شرکت ها نسبت به نام های تجاری، یک دیدگاه اقتصادی است. آنها تمایل زیادی دارند تا یک نام تجاری کاملاً متمن کز شده، که نشانه یک فرآورده یا ایده خاص است، را به یک نام تجاری غیرمتمن کز، که معرف دو یا چند فرآورده یا ایده است، تبدیل کرده و آن را تعمیم دهند. انگیزه آنها از این کار افزایش راندمان هزینه ای و نیز بالا بردن میزان پذیرش عمدۀ فروش ها و خردۀ فروش هایی است که با آنها معامله دارند. اکنون از منظر «فکر» به موضوع تعمیم خط نگاه کنید. هر چقدر که به تنواع فرآورده هایی که دارای یک نام تجاری خاص هستند بیافزایید، متمن کز فکر روی آن نام تجاری ضعیف تر خواهد شد. آن چنان که یک نام تجاری کاملاً متمایز، مثل شورلت، با انجام این

سیاست به تدریج معنی خود را کاملاً از دست می دهد. ۷۰٪ فرآورده های جدید با نام های تجاری موجود معرفی شده اند. علیهذا به نظر می رسد که شرکت های تولید کننده این فرآورده ها اطلاعاتی در حمایت از نکات مثبت مترتب بر تعمیم خط در دست داشته اند.

متأسفانه عکس این موضوع صادق است. نتایج یک تحقیق عمدۀ در مورد معرفی ۱۱۵ محصول جدید در سطح بینج بازار در کشورهای ایالات متحده و انگلستان در مجله بازاریابی مصرف کننده گزارش شده است. در این تحقیق میزان افزایش سهم بازار آن گروه از فرآورده های جدید که با نام های تجاری جا افتاده قبلی معرفی شدند با افزایش سهم بازار آن گروه از فرآورده های جدید که با نام های تجاری جدید عرضه شدند مورد مقایسه قرار گرفت. سهم بازارها دو سال پس از معرفی فرآورده های جدید اندازه گیری شد. نتایج تحقیق نشان داد که فرآورده های جدیدی که با نام های تجاری قبلی عرضه



اینکه نام‌های تجاری تخصصی می‌توانند به اسم عام (۱۰) رده فرآورده مربوط به خود تبدیل شوند. «زیراکس» تبدیل به واژه معادل فنوتکپی کردن شده است. (تراویت، ۱۳۸۴، ۱۴۸-۱۴۶)

تبدیل نام‌های تجاری به نمادها

نام‌های تجاری نظیر حروف هستند. آن‌ها می‌توانند تبدیل به شیوه‌های مختصر شده ارتباطی شوند. می‌توان آنها را به نحوی ساخت که موجب فراخوانی و یا تداعی‌ها شوند. آن‌ها می‌توانند برانگیزندۀ تداعی‌های مختلف ذهنی شوند. نام‌های تجاری می‌توانند به منزلۀ اشارتگرهایی، ما را وادار به فکر کردن درباره افراد و یا اشکالی کنند که کاملاً تداعی‌کننده آنها می‌باشدند. درست همان‌گونه که برخی رفتارها برای یک نوجوان به منزلۀ علامتی است به دیگران که او دیگر بچه نیست، مصرف یا پوشیدن محصولات دیگر نیز می‌تواند مطالب کاملاً گویایی از ما به دیگران عرضه کند. اهمیت ارتباط، برای استفاده کننده از یک نام تجاری یا محصول، و دنیای خارج به یک اندازه است. یک نام تجاری می‌تواند از راه‌های مختلف

مظہر شناسایی شود:

- ۱- با نماد یک گروه شدن
- ۲- با مشاهده اینکه از طرف اعضای گروه، ارزش گذاری شده است (برای مثال کوکاکولا توسط ستارگان عرصه موسیقی پاپ ارزش گذاری شده است).
- ۳- با مشاهده اینکه فرد یا گروه یا مؤسسه‌ای پشتیبانی کننده گروه است.
- ۴- با مشاهده اینکه به طور ویژه توسط اعضای گروه استفاده و یا به نمایش گذاشته شود.

مانسبت به نمادها و اکشن نشان می‌دهیم. واکنش ما جدا از اینکه درونی یا بیرونی باشد، یک واکنش آموخته شده است. این واکنش از طریق تداعی نماد با دیگر چیزها آموخته می‌شود. از این طریق، یک نماد می‌تواند بر حسب مورد، با برانگیختن واکنش‌های معین بر ما تأثیر گذارد. نمادها می‌توانند نماینده چیزهای دیگری در ذهن ما باشند و عمل مصرف یک نام تجاری می‌تواند برای ما شیوه‌ای نمادین برای ابراز همانند سازی‌هایمان با موجودیت‌های دیگری باشد که با آن‌ها پیوند خورده‌اند.

واکنش درونی ما به یک نماد ممکن است احساسی یا غیر احساسی باشد. نام‌های تجاری در اصل، علامت‌های غیر احساسی هستند؛ تبلیغ کنندگان با استفاده از تبلیغ سعی دارند که این علامت تجاری را به نمادهایی که برخی تداعی‌های ذهنی را گرد هم جمع می‌کند، تبدیل کنند. هرگاه که یک نماد موجب پاسخی شناختی یا احساسی در ما شود، ما می‌توانیم به توبیخ خود آن را برای ابراز نظرات یا احساسات خود به دیگران مورد استفاده قرار دهیم. مامی‌توانیم به طور خصوصی، بی آن که نیازمند گفتن آن به دیگران باشیم با فرد یا گروهی همانندسازی کنیم. ولی در غالب موارد، می‌خواهیم این

بنابراین هر افزایشی در آگاهی خود انگیخته نام تجاری، نشانگری است از تقویت اتصال بین اشارتگرهای بازگشته مربوط - طبقه محصول - و نام تجاری. این مطلب در شکل زیر به عنوان اتصال ۱ نشان داده شده است اگر آگاهی خود انگیخته نام تجاری در حال افزایش باشد، تبلیغ حداقل به بخشی از هدف‌هایش دست یافته است، ولی اگر چنین نباشد، پس علامت می‌دهد که لازم است دلیل شکست تبلیغ در ایجاد بخشی از تأثیر خود معلوم شود به همین ترتیب، تداعی‌نام تجاری با تصویر صفت کلیدی ترسیم شده در تبلیغات (مثلًا «محکم شدن دندان‌ها») نیز باید علامتی از تقویت شدن را آشکار سازد. اگر تداعی صفت تصویر در حال بهبود باشد، پس تبلیغ در حال انجام دادن بخشی از وظیفه خود است. ولی اگر چنین نباشد، پس علامت می‌دهد که بررسی شود چرا تبلیغ در حال دستیابی به بخشی از تأثیرات مورد نظر خود نیست. (ساترن‌لند، ۱۳۸۳، ۲۸۳)

ساختن نام تجاری

بخش بزرگی از هنر بازاریابی، کوشش در راه ساختن و پرورش نام تجاری فرآورده است. فرآورده‌های بی‌نام را مشتری به چشم یک کالا می‌نگرد و در آنجا تنها قیمت مطرح است، پس برنده آن کسی است که پایین‌ترین قیمت را دارد. البته، برخورداری از نام تجاری شناخته شده به تنهایی کارساز نیست. سوالاتی در مورد ساختن نام تجاری مطرح می‌شود عبارتند از: مفهوم آن نام چیست؟ چه چیزی به همراه دارد، کارکرد آن چگونه است، چه انتظاری را بر می‌انگیزد؟ و چه میزان برتری بر فرآورده‌های مشابه می‌آفریند؟ بنابراین اگر تنها بر خود نام تجاری تکیه شود، شکست در پی خواهد آمد. (کاتلر، ۱۳۸۳، ۱۳۲-۱۳۱) البته ساختن نام تجاری مشکل و هزینه براست و شرکت‌ها می‌باشد با یک برنامه ریزی منطقی اقدام به ساختن نام تجاری کنند. فیلیپ کاتلر (۱۳۸۴) معتقد است که خالقان مارک‌های ملی، پوشش دهنی هزینه‌های ایجاد هر مارک جدید (مارک‌سازی^(۹)) را بسیار سنگین و طاقت فرسامی دانند.

قدرت نام‌های تجاری تخصصی

وقتی به مطالعه تاریخچه جنگ‌های بازاریابی می‌پردازید در می‌باید که در این جنگ‌ها نام‌های تجاری تخصصی برند شده‌اند. در اینجا ملاحظاتی در مورد اینکه چرا نام‌های تجاری تخصصی روی افکار مصرف کنندگان تأثیر می‌گذارند ارائه می‌شود. اول اینکه یک نام تجاری تخصصی روی یک فرآورده، یک فایده و یا یک پیام متصرک می‌شود. این تمرکز، بازاریاب‌ها را قادر می‌سازد، تا یک نکته واضح و مشخص را در قالب پیام خاصی تنظیم کرده و آن را سریعاً در افکار مشتریان خود رسوخ دهد. اسلحه دیگری که در اختیار نام‌های تجاری تخصصی قرار دارد توانایی آنها در ایجاد ذهنیت در مورد تخصصی بودن و بهتر بودن است. اگر آنها فقط همین یک کار را انجام می‌دهند، پس باید کیفیت آن خیلی خوب باشد. و سرانجام





ب- رویکردهای نگرشی وفاداری به مارک

مشکلات مواجه شده در رویکردهای رفتاری وفاداری به مارک نشان می‌دهند که چرا تمايز بین وفاداری به مارک و رفتار خرید تکراری اهمیت دارد. رفتار خرید تکراری بدین معناست که مصرف کننده صرفاً پیابی در حال خرید محصول، بدون احساسی خاص نسبت به آن است. در مقابل، مفهوم وفاداری به مارک بر این تأکید دارد که مصرف کننده دارای رجحان واقعی نسبت به مارک می‌باشد.

بر اساس این تمايز، رویکرد دیگری برای تعیین وفاداری به مارک ایجاد شده است، رویکردی که مبتنی بر نگرش مصرف کننده نسبت به محصول و همچنین رفتار خرید در آنها می‌باشد. مطابق این رویکرد، مصرف کنندگان فقط وقتی که محصول را به طور فعال ترجیح می‌دهند، ابراز وفاداری به مارک می‌کنند. (1978, Jacob Jacoby and Robert

وفاداری به مارک منتهی به پاییندی می‌شود. پاییندی به مارک به عنوان یک پیوند هیجانی یا روانی با مارک در محدوده یک طبقه محصول تعريف شده است. در حالی که وفاداری دارای دو مؤلفه رفتاری و نگرشی می‌باشد پاییندی به مارک معمولاً بیشتر بر مؤلفه هیجانی یا احساسی متمرکز شده است. در یک مطالعه که بر روی پاییندی مصرف کنندگان به مارک در مورد نوشیدنی‌های غیر الکلی انجام گرفت، پژوهشگران دریافتند که پاییندی حاصل در گیری ذهنی خرید است که نیز به نوعه خود حاصل در گیری خویشنده در مقوله مارک می‌باشد (ibid) طبق نظر بانیان این تحقیق، این گونه در گیری خویشنده زمانی اتفاق می‌افتد که یک محصول، ارتباط نزدیکی با ارزش‌ها، نیازها و خود انگاره مصرف کننده داشته باشد. در مجموع پاییندی به مارک غالباً در محصولات با در گیری ذهنی بالا که خود انگاره، ارزش‌ها و نیازهای مصرف کننده را نماد پردازی می‌کنند رخ می‌دهد. این محصولات معمولاً کالاهای مصرفی با دوام گرانقیمت هستند که مخاطره متصور بالاتری دارند. (1991, Philips W. Goodell, Charles L. Martin and Lester Guest, 1964) اگرچه ممکن است محصولات روزمره نشاط انگیز مانند نوشیدنی‌های غیر الکلی نیز باشند. شواهد نشان می‌دهند که رجحان مارک در طول دوران بچگی و نوجوانی شکل می‌گیرد. خود را در سال‌های آغازین زندگی، هدف قرار دهند.

شناسایی مصرف کنندگان وفادار به مارک

یک سؤال گیج کننده برای محققین بازار این است که آیا گونه‌ای مصرف کننده وجود دارد که به تمامی انواع مختلف محصولات وفادار به مارک باشد. شواهد تحقیقاتی تا کنون نشان داده‌اند که وفاداری به مارک پدیده خاص محصول است. مصرف کنندگانی که در یک مقوله محصول وفادار هستند شاید در هر مقوله محصول دیگر وفادار باشند و شاید هم نباشند.

وفاداری به مارک مستقیماً متأثر از رضایت یا نارضایتی از مارک که در طول زمان جمع آوری شده و نیز متأثر از کیفیت محصول است. (William Boulding and another, 1993) از آنجا که نگهداشت مشتریان قدیمی چهار تا شش برابر کم هزینه تراز ایجاد مشتریان جدید است، مدیران بهتر است اولویت نخست را به ایجاد راهبردهایی که وفاداری به مارک را توسعه و حفظ می‌کند، بدهند. (Melanie wells, 1993) در همین راستا ایفرانس (11) برنامه‌ای را برای تقویت وفاداری به مارک در میان «جنت نشین های» که به صورت ماهی یک بار سوار هواپیمایی ما فوق صوت کنکورد می‌شوند، تدارک دیده است. آنها به این مسافران دائمی بیشتر هدایایی جالب و غیرمعمول مانند فیلم ویدئویی از کتاب «زیبا و وحشی» نوشته ژان کوکتو را به جای یک برگ تخفیف ۵۰ دلاری جهت بلیط رفت و برگشت سفر ۶۰۰۰ دلاری آنی شان می‌دادند. چنان که یک مشاور نامدار بازاریابی عنوان کرده، طرافت این کار «پیوندزدن مشتری با بازاریاب» است. (Cyndee miller, 1993)

الف- رویکردهای رفتاری نسبت به وفاداری به مارک

رویکردهای رفتاری نسبت به وفاداری به مارک، رفتار واقعی خرید مصرف کننده راجع به محصول را اندازه گیری می‌کند. روش تناسب خریدها پر کاربردی ترین سنجه وفاداری به مارک است. در این رویکرد تمامی مارک‌های خریداری شده یک مقوله کالای خاص برای هر مصرف کننده تعیین شده و نسبت خریدهای مربوط به هر مارک شناسایی می‌گردد. آنگاه وفاداری به مارک بر حسب نوعی نسبت دلخواه از خریدهای مربوط به یک مارک خاص اندازه گیری می‌شود. برای مثال چنانچه بیش از ۱۵٪ خریدها در طی یک دوره زمانی صرف یک مارک خاص شود، آن مشتری را وفادار به آن مارک می‌خوانند. رویکردهای رفتاری روشن می‌کنند که وفاداری به مارک، پدیده‌ای به شکل همه یا هیچ نیست.

در عوض، وفاداری باید پیوستاری در نظر گرفته شود که از وفاداری کامل تابی تفاوتی کامل به مارک گستردگی است. چندین نوع وفاداری به غیر از وفاداری تقسیم شده وجود دارد. در برخی موارد مصرف کننده دارای وفاداری تقسیم شده بین دو مارک است. در موارد دیگر مصرف کنندگان عمدتاً به یک مارک وفادارند اما در عین حال گه گاهی به مارک‌های دیگر هم رجوع می‌کنند. شاید این کار را به خاطر تنواع و بالا بردن سطح انگیختگی خود انجام می‌دهند. با این وجود در سایر موارد، مشتریان نسبت به تمايز بین مارک‌ها کاملاً بی تفاوتند. (J. Paul Peter and Jerry C. Olson, 1990) از دیدگاه بازاریاب، مشکل سنجه‌های رفتاری وفاداری به مارک این است که سنجه‌های مزبور دلایل خرید یک مارک از سوی یک مصرف کننده را مشخص نمی‌کنند. مارک خاصی ممکن است به دلیل راحتی، در دسترس بودن یا قیمت خریداری شود مصرف کنندگان ممکن است به سرعت به مارکی دیگر رجوع کنند.



- ۴- کاتلر، فیلیپ، ده انتبه نایخنودی در بازاریابی، ترجمه کامبیز حیدرزاده، تهران، انتشارات کساکاوش، ۱۳۸۴.
- ۵- کاتلر، فیلیپ، آرمسترانگ، گری، اصول بازاریابی، ترجمه علی پارسیان، تهران، نشر ادبستان، ۱۳۸۳.
- ۶- کاتلر، فیلیپ، کاتلر در مدیریت بازار، ترجمه عبدالرضا رضایی نژاد، تهران، انتشارات فرا، ۱۳۸۳.

منابع انگلیسی:

- 1- Bharat_n.Anand and Ron shachar, Brands: Information & Loyalty, April 2000
- 2- Francisco Guzman, ABrand building literature review, 2003
- 3- Charles L. Martin and Phillips W. Goodell, "Historical, Descriptive, and Strategic Perspectives on the Construct of Product Commitment," European Journal of Marketing 25, no. 1 (1991): 53-60.
- 4- Cyndee Miller, "Rewards for the Best Customers," 27, July 5, 1993, pp. 1, 6.
- 5- Ibid.
- 6- Jacob and Robert Chestnut, Brand Loyalty, Measurement (New York: Wiley, 1978).
- 7- James Carmen, "Correlates of Brand Loyalty: Some Positive Results," Journal of Marketing Research 7 (February 1970): 67-76.
- 8- Lester Guest, "Brand Loyalty Revisited: A Twenty Year Report," Journal of Applied Psychology 48 (April 1964): 93-97
- 9- Melanie Wells, "Brand Ads Should Target Existing Customers," advertising Age, April 26, 1993, p. 47.
- 10- Michael Rothschild, "A Behavioral View of Promotions Effects on Brand Loyalty," in Advances in Consumer Research, ed. Melanie Wallendorf and Paul Anderson (Provo, UT: Association for Consumer Research, 1987), 119-20.
- 11- Mrugand V. Thakor and Chiranjeev S. kohli, Brand origin: conceptualization and review, 1996 pp. 27-42
- 12- Peter Drinkwater and Mark Uncles, The impact of extension success / failure on family brand image, February 2002
- 13- Pual Peter and Jerry C. Olson, consumer Behavior and Marketing Strategy (Homewood, IL: Richard D. Irwan, 1990), 435.
- 14- Rob Mcqueen, The Nike law school (or) Branding and its discontents in legal education, 2005
- 15- Ronald Frank, William Massy, and Thomas Lodahi, "Purchasing Behavior and Personal Attributes," Journal of Advertising Research 9 (December 1969): 15-24.
- 16- Victor Fleischer, Brand new deal, the Google IPO and the branding effect of cor porate deal structure, September 2005
- 17- William Boulding, Ajay Karla, Richard Staefin, and Valarie A. Zeithaml, "A Dynamic Process Model of Service Quality: From Expectations to Behavioral Intention," Journal of Marketing Research 30 (February 1993): 7-27.

پی نوشت ها

- 1- Brand
- 2- Patagonia
- 3- Philadelphia
- 4- Al Ries and laura Ries
- 5- Tide
- 6- Crest
- 7- Brand extention
- 8- line extension
- 9- Brand- building
- 10- Generic
- 11- Air France

*دانشجوی دکترای مدیریت بازارگانی واحد علوم و تحقیقات
و عضو هیئت علمی دانشگاه آزاد اسلامی واحد فیروزآباد

تلاش هایی که در جهت مشخص کردن ویژگی های جمعیتی، اجتماعی - اقتصادی یا روان شناختی مرتبط با رفتار وفاداری به مارک صورت گرفته عموماً ناموفق بوده اند. (Ronald Frand and another, 1969) با این حال یک متغیر وجود دارد که وفاداری به مارک را پیش بینی می کند و آن وفاداری به فروشگاه است. مصرف کنندگانی که به فروشگاه های خاص وفادارند معمولاً مایلند که به مارک های مشخصی هم وفادار باشند (James Carmen, 1970) ارتباطی که در اینجا وجود دارد ممکن است، این باشد که مصرف کنندگانی که مکرراً از یک مغازه یا فروشگاه خرید می کنند مجبور شوند مارک هایی خاص را خریداری کنند چون که این مارک ها تنها اقلام موجود در فروشگاه مورد نظر هستند.

لازم است به یاد داشته باشیم که راهبردهای بازاریابی شامل ابزارهای ارتقاء فروش ممکن است واقعاً باعث منع وفاداری به مارک شوند. اگر مصرف کنندگان مارک ها را بیشتر به خاطر ارتقاء فروش بخوبی تابه دلیل ویژگی های مثبت حقیقی خود مخصوص، این امکان وجود دارد که آنها فقط وقتی ارتقاء فروش وجود دارد به یاد خرید کردن بیافتدند. یک بررسی معلوم کرد که ابزارهای ارتقاء فروش ممکن است حتی باعث شوند که مشتریان وفادار به مارک، تعییر مارک دهند. در همین حال، پژوهشگران فوق در ضمن دریافتند که احتمال این که مصرف کنندگان مارک جدید را بخوبی نیز کم خواهد بود. (Michael Rothschild, 1987)

نتیجه گیری

شاید بارزترین مهارت بازاریاب حرفه ای این باشد که او بتواند نام و نشان تجاری به وجود آورد، از آن پاسداری کند، مصنوعش بدارد و آن را تقویت نماید تعیین نام و نشان تجاری می تواند بر ارزش هر محصول یفزاید و از راه های مختلف می تواند به خریدار کمک کند نام و نشان تجاری به مصرف کننده کمک می کند محصولاتی را که مفید می داند، شناسایی کند. خریداری که همیشه محصولی با یک نوع نام و نشان تجاری می خرد، خوب می داند که هر گاه این محصول را بخرد آنها دارای ویژگی، مزایا و کیفیت مشخصی خواهد بود. همچنین نام و نشان تجاری مبنایی می شود که می توان بر اساس آن دریاره ویژگی های خاص یک محصول داستان سراید. نام و نشان تجاری شرکت فروشنده باعث می شود که ویژگی های منحصر به فرد محصول، از نظر قانونی مصون و محفوظ بماند، چون در غیر اینصورت شرکت های رقیب نسخه دومی از آن به بازار عرضه خواهند کرد. گذشته از این، نام و نشان تجاری به شرکت فروشنده این امکان را می دهد که بازارها را تقسیم بندی نماید. ■

منابع فارسی

- ۱- تراوت، جک، تمايز یا نابودی، ترجمه میراحمد امیر شاهی، انتشارات فرا، ۱۳۸۴.
- ۲- راین، ال، راین، لورا، ۲۲ قانون ثابت برای ثبت نام تجاری، ترجمه منیزه بهزاد، تهران، انتشارات سیمه، ۱۳۸۱.
- ۳- سازلند، ماکس، تبلیغات تجاری و ذهن مصرف کننده، ترجمه سینا قربانلو، تهران، انتشارات مبلغان، ۱۳۸۳.